

Brésil : une bande dessinée échappe à la censure

#Fait du jour

Exercices

1 - **Écoutez le début de l'extrait** et cochez les bonnes réponses.

La polémique vient d'une bande dessinée qui montre un baiser :

- entre deux hommes. entre deux femmes.

La Cour suprême a décidé de :

- ne pas censurer l'album. ne pas diffuser l'album.

Qui avait demandé la censure de cet album ?

- le maire de Rio le Salon du livre de Rio

2 - **Écoutez l'extrait à partir de 00'25** et cochez les bonne(s) réponse(s)

Comment s'intitule la bande dessinée au cœur de la polémique ?

- Avengers, la croix des enfers*
 Avengers, la croisade des enfants

La président de la Cour suprême estime qu'en démocratie :

- tous les points de vue sont le droit de s'exprimer.
 l'illustration d'un baiser ne pose aucun problème.

Le magistrat Gilman Mendes parle de :

- censure de la part du maire de Rio.
 nouvelle affaire d'homophobie.

Le maire de Rio avait :

- ordonné à la police de retirer la BD de la vente.
 interdit la réimpression de la BD.

Cette BD a été publiée :

- il y a 2 ans.
 il y a 10 ans.

Selon le dessinateur, le baiser entre les deux hommes est :

- un moment de tendresse.
 un acte politique.

3 – **Point langue : l'accord à la forme passive.** Lisez ces phrases de la transcription et choisissez la forme correcte.

« La Cour suprême avait été **saisie /saisi**. »

« Le maire de Rio demandait que la BD soit **retirée / retiré** du Salon du livre. »

« Une bataille qui a été finalement **tranchée / tranché** par la Cour suprême. »

« Une BD qui a été **publiée / publié** il y a 10 ans. »

4 - Vrai ou faux ? Que comprenez-vous ?

1. La Cour suprême est la plus haute juridiction brésilienne.

Vrai Faux

2. Le maire de Rio Marcelo Crivella est actuellement pasteur évangélique.

Vrai Faux

3. Cette polémique a contribué au fort succès de la BD à la biennale de Rio.

Vrai Faux

4. Le dessinateur Jim Cheung s'attendait à une polémique.

Vrai Faux

Corrigés

- 1 -
- La polémique vient d'une bande dessinée qui montre un baiser entre :
X deux hommes.
- La Cour suprême a décidé de :
X ne pas censurer l'album.
- Qui avait demandé la censure de cet album ?
X le maire de Rio
- 2 -
- Comment s'intitule la bande dessinée au cœur de la polémique ?
X *Avengers, la croisade des enfants*
- La président de la Cour suprême estime qu'en démocratie :
X tous les points de vue sont le droit de s'exprimer.
- Le magistrat Gilman Mendes parle de :
X censure de la part du maire de Rio.
- Le maire de Rio avait :
X ordonné à la police de retirer la BD de la vente.
- Cette BD a été publiée :
X il y a 10 ans.
- Selon le dessinateur, le baiser entre les deux hommes est :
X un moment de tendresse.
- 3 -
- La Cour suprême avait été **saisie**.
- [...] Le maire de Rio demandait que la BD soit **retirée** du Salon du livre. [...]
- [...] Une bataille qui a été finalement **tranchée** par la Cour suprême. [...]
- [...] Une BD qui a été **publiée** il y a 10 ans.
- Commentaire :** À la voie passive, le participe passé s'accorde avec le sujet.
- 4 -
1. La Cour suprême est la plus haute juridiction brésilienne. **X Vrai**
Commentaire : « Une affaire qui est allée **jusqu'à la plus haute juridiction du pays**, la Cour suprême. »
2. Le maire de Rio Marcelo Crivella est actuellement pasteur évangélique. **X Faux**
Commentaire : « Marcelo Crivella, qui est **un ancien pasteur évangélique** [...] »
3. Cette polémique a contribué au fort succès de la BD à la biennale de Rio. **X Vrai**
Commentaire : « « Mais au lieu d'empêcher sa diffusion, cette initiative a eu l'effet inverse : **les ventes de la BD ont explosé et ses volumes ont été rapidement épuisés à la Biennale du Livre de Rio de Janeiro** »
4. Le dessinateur Jim Cheung s'attendait à une polémique. **X Faux**
Commentaire : « Le dessinateur de la fameuse série, Jim Cheung, **s'était étonné de la censure.** » d'une BD . »